



SOCIETAT CATALANA DE BIOLOGIA
FILIAL DE L'INSTITUT D'ESTUDIS CATALANS

Carrer del Carme, 47
08001 Barcelona

Núm. 219

Gener 2010

QUÈ CAL SABER?

TERMES APROVATS PEL TERMCAT EL 2009 (I)



En aquest número i en el següent divulguem uns quants termes que ha aprovat el Consell Supervisor del TERMCAT l'any 2009, els quals fan referència a l'àmbit de les ciències biomèdiques. Aquesta institució dóna les definicions i les notes sobre l'ús dels termes referents a la modificació genètica que hi ha a continuació:

web de QUÈ CAL SABER?
<http://scb.iec.cat/saber.htm>

aliment modificat genèticament *m.* Aliment procedent d'un organisme modificat genèticament, o que inclou en la seva composició un aliment procedent d'un organisme modificat genèticament o algun derivat d'un organisme modificat genèticament.

aliment transgènic *m.* Aliment modificat genèticament procedent d'un organisme transgènic, o que inclou en la seva composició un aliment procedent d'un organisme transgènic o algun derivat d'un organisme transgènic.

organisme modificat genèticament *m.* Organisme viu al qual s'ha canviat el patrimoni genètic mitjançant tècniques d'enginyeria genètica, ja sigui per la modificació dels gens propis o per la introducció de gens aliens, amb l'objectiu de donar-li propietats noves.



organisme transgènic *m.* Organisme modificat genèticament en el genoma del qual s'ha introduït DNA d'una altra espècie.

Sovint, els aliments modificats genèticament són aliments transgènics, motiu pel qual les formes *aliment modificat genèticament* i *aliment transgènic* s'utilitzen de manera indistinta, com a mots sinònims. Estrictament, però, hi pot haver aliments modificats genèticament que no siguin transgènics.

D'altra banda, en la composició d'un aliment hi pot haver components transgènics, components que hagin estat modificats per enginyeria genètica però que no siguin transgènics i components sense modificació genètica.